32000R1500

2000 7 12 *EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS* L 172/3

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 1500/2000

2000 m. liepos 10 d.

įgyvendinantis Tarybos reglamentą (EB) Nr. 2223/96 dėl valdžios sektoriaus išlaidų ir pajamų

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1996 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 2223/96 dėl Europos nacionalinių ir regioninių sąskaitų sistemos Bendrijoje (ESS-95 ([1])) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 448/98 ([2]), ypač į jo 2 straipsnio 2 dalį ir 3 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

(1) Vadovaudamasi sutarties 104 straipsnio 2 dalimi, Komisija turi prižiūrėti biudžeto būklę.

(2) Stabilumo ir konvergencijos programų turinio ir formato tikslas yra leisti išsamiau suvokti valdžios sektoriaus balanso ir apskritai biudžeto strategijos kelius, o apie išlaidų ir pajamų normatyvus turėtų būti pateikta papildomos informacijos.

(3) Nacionalinių sąskaitų taisyklės, ypač ESS-95 sąvokos, yra laikomos priemonėmis užtikrinti valstybių narių duomenų palyginamumą ir skaidrumą.

(4) ESS-95 reglamento A priedas „Europos sąskaitų sistema ESS 1995 „nenurodo valdžios sektoriaus išlaidų ir pajamų, o tik nustato sistemą, nurodančią, kaip jas tiksliai apibrėžti pagal ESS-95 kategorijų sąrašą."

(5) Suvestinių rodiklių, susijusių su valdžios sektoriaus išlaidomis ir pajamomis, įvedimas reikalauja atitinkamų nacionalinių sąskaitų duomenų perdavimo programos dalinių pakeitimų.

(6) Kasmet kovo mėnesį vykdomas papildomas bendrų valdžios sektoriaus svarbiausių suvestinių rodiklių (metinių duomenų) perdavimas suteiks naudingos informacijos apie valdžios sektoriaus deficito būklę.

(7) Vadovaudamasi Reglamento (EB) Nr. 2223/96 2 straipsnio 2 dalies ir kartu 3 straipsnio 2 dalies nuostatomis, Komisija minėto reglamento 4 straipsnyje nustatyta tvarka priima ESS-95 pakeitimus, kurie skirti aiškiau išdėstyti ir patobulinti šios sistemos turinį ir dėl kurių reikia pakeisti iš valstybių narių prašomus pateikti duomenis.

(8) Buvo konsultuojamasi su Sprendimu 91/115/EEB ([3]) įsteigtu Pinigų, finansų ir mokėjimų balanso statistikos komitetu.

(9) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Sprendimu 89/382/EEB, Euratomas ([4]), įsteigto Statistikos programų komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Šio reglamento tikslas yra pateikti valdžios sektoriaus išlaidų ir pajamų apibrėžimą, papildyti prekių ir paslaugų (P) ir paskirstymo sandorių (D) klasifikatorius bei iš dalies pakeisti nacionalinių sąskaitų duomenų perdavimo programą.

2 straipsnis

1996 m. birželio 25 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 2223/96 A priedas (Europos sąskaitų sistema ESS 1995) ir B priedas (Nacionalinių sąskaitų duomenų perdavimo programa) iš dalies keičiami pagal šio reglamento priedą.

3 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2000 m. liepos 10 d.

Komisijos vardu

Pedro SOLBES MIRA

Komisijos narys

([1]) OL L 310, 1996 11 30, p. 1.
([2]) OL L 58, 1998 2 27, p. 1.
([3]) OL L 59, 1991 3 6, p. 19.
([4]) OL L 181, 1989 6 28, p. 47.

PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 2223/96 A ir B priedai iš dalies keičiami taip:

1. A priede:

a) 3 skyriaus 3.23 punkte įterpiamas toks sakinys:

„Kita ne rinkos produkcija (P.13) gali būti suskirstyta į du pogrupius: „Mokėjimai už kitą ne rinkos produkciją“ (P.131), kuriuos sudaro įvairūs mokesčiai, ir „Kita ne rinkos produkcija, kita“ (P.132), apimanti produkciją, kuri teikiama nemokamai.“

b) 3 skyriaus 3.79 ir 3.96 punktai pakeičiami taip:

„3.79. Valdžios sektoriaus galutinio vartojimo išlaidas (P.3) sudaro dviejų rūšių išlaidos, panašios į NPI, teikiančių paslaugas namų ūkiams, išlaidų rūšis:

a) paties valdžios sektoriaus pagamintų prekių ir suteiktų paslaugų vertė (P.1), išskyrus savos gamybos kapitalo formavimą (atitinkantį P.12), ir realizacija. Rinkos produkcija (P.11) ir mokėjimai už kitą ne rinkos produkciją (P.131);

b) valdžios sektoriaus įsigytos rinkos gamintojų pagamintos prekės ir suteiktos paslaugos, kurios visiškai nepakeistos vėliau tiekiamos namų ūkiams kaip socialiniai pervedimai natūra (D.6311 + D.63121 + D.63131). Tai reiškia, kad valdžios sektorius tik sumoka už prekes ir paslaugas, kurias pardavėjai tiekia namų ūkiams.“

„3.96. Valdžios sektoriaus arba ne pelno institucijų, teikiančių paslaugas namų ūkiams, galutinio vartojimo išlaidos (P.3) lygios jų produkcijos (P.1) sumai, pridėjus išlaidas produktams, tiekiamiems namų ūkiams per rinkos gamintojus, dalį socialinių pervedimų natūra (D.6311 + D.63121 + D.63131), ir atėmus kitų vienetų mokėjimus, rinkos produkciją (P.11) bei mokėjimus už kitą ne rinkos produkciją (P.131), taip pat atėmus savos gamybos kapitalo formavimą (atitinkantį P.12).“

c) 4 skyriaus 4.105 punkto trečiojoje įtraukoje, skirtoje „Kitoms socialinio draudimo išmokoms natūra (D.6312)“, įterpiamas toks sakinys:

„Todėl kitos socialinio draudimo išmokos natūra skirstomos į pogrupius pagal tai, kad vienu atveju paslaugas teikia rinkos gamintojai, o perka valdžios sektoriaus vienetai arba ne pelno institucijos, teikiančios paslaugas namų ūkiams (D.63121), o kitu — paslaugas teikia ne rinkos gamintojai (D.63122).“

d) 4 skyriaus 4.105 punkto ketvirtoje įtraukoje, skirtoje „Socialinės paramos išmokoms natūra (D.6313)“, įterpiamas toks sakinys:

„Todėl socialinės paramos išmokos natūra skirstomos į pogrupius pagal tai, kad vienu atveju paslaugas teikia rinkos gamintojai, o perka valdžios sektoriaus vienetai arba ne pelno institucijos, teikiančios paslaugas namų ūkiams (D.63131), o kitu — paslaugas teikia ne rinkos gamintojai (D.63132).“

e) 8 skyriuje įterpiamas naujas 8.99 a punktas:

„VALDŽIOS SEKTORIAUS IŠLAIDOS IR PAJAMOS

8.99 a) Valdžios sektoriaus išlaidos ir pajamos apibrėžiamos pagal ESS 95 kategorijų sąrašą.

Valdžios sektoriaus išlaidas sudaro valdžios sektoriaus sąskaitų panaudojimo pusėje įrašomos toliau nurodytos ESS 95 kategorijos, išskyrus D.3 ir D.9, kurios įrašomos valdžios sektoriaus sąskaitų išteklių pusėje ([1]):

P.2	Tarpinis vartojimas
P.5	Bendrasis kapitalo formavimas
D.1	Kompensacija darbuotojams
D.29	Kiti gamybos mokesčiai
D.3	Mokėtinos subsidijos
D.4	Pajamos iš turto
D.5	Einamieji pajamų ir turto mokesčiai
D.62	Socialinės išmokos, išskyrus socialinius pervedimus natūra

D.6311 + D.63121 + D.63131	Socialiniai pervedimai natūra, susiję su išlaidomis produktams, kurie tiekiami namų ūkiams per rinkos gamintojus
D.7	Kiti einamieji pervedimai
D.8	Namų ūkių grynosios nuosavybės pensijų fonduose koregavimas
D.9	Mokėtini kapitalo pervedimai
K.2	Nefinansinio nesukurto turto įsigijimai atėmus netekimus

Valdžios sektoriaus pajamas sudaro valdžios sektoriaus sąskaitų išteklių pusėje įrašomos toliau nurodytos ESS 95 kategorijos, išskyrus D.39, kuri įrašoma valdžios sektoriaus sąskaitų panaudojimo pusėje:

P.11	Rinkos produkcija
P.12	Produkcija savo galutiniam vartojimui
P.131	Mokėjimai už kitą ne rinkos produkciją
D.2	Gamybos ir importo mokesčiai
D.39	Kitos gautinos subsidijos gamybai
D.4	Pajamos iš turto
D.5	Einamieji pajamų ir turto mokesčiai
D.61	Socialinės įmokos
D.7	Kiti einamieji pervedimai
D.9 ([1])	Kapitalo pervedimai

([1]) Įvertintų, tačiau nesurinktų mokesčių ir socialinių įmokų koregavimai, kai jie įrašomi į D.9, laikomi neigiamomis pajamomis.

Pagal apibrėžimą skirtumas tarp valdžios sektoriaus pajamų ir valdžios sektoriaus išlaidų sudaro valdžios sektoriaus grynąjį skolinimą (+) arba grynąjį skolinimąsi (–).

D.41, D.7, D.92 ir D.99 sandoriai yra konsoliduojami. Kiti sandoriai nekonsoliduojami.“

f) IV priede, Sandorių ir kitų srautų klasifikatoriaus produktų (prekių ir paslaugų) sandorių (P) pogrupyje P.1 „Produkcija“, įterpiami tokie įrašai:

„P.131	Mokėjimai už kitą ne rinkos produkciją
P.132	Kita ne rinkos produkcija, kita“

g) IV priede, Sandorių ir kitų srautų klasifikatoriaus paskirstymo sandorių (D) D.6 pogrupyje „Socialinės įmokos ir išmokos“, po D.6312 įterpiami tokie įrašai:

„D.63121	Kitos rinkos gamintojų socialinio draudimo išmokos natūra
D.63122	Kitos ne rinkos gamintojų socialinio draudimo išmokos natūra“

h) IV priede, Sandorių ir kitų srautų klasifikatoriaus paskirstymo sandorių (D) D.6 pogrupyje „Socialinės įmokos ir išmokos“, po D.6313 įterpiami tokie įrašai:

„D.63131	Rinkos gamintojų socialinės paramos išmokos natūra
D.63132	Ne rinkos gamintojų socialinės paramos išmokos natūra“

2. B priede:

a) lentelėje, pavadintoje „Lentelių apžvalga“, įterpiama tokia 3a eilutė:

„2001	3	97-00	Pagrindiniai valdžios sektoriaus suvestiniai rodikliai	2“

b) 2 lentelė pakeičiama taip:

„2 lentelė — Pagrindiniai valdžios sektoriaus suvestiniai rodikliai

Konsolidavimo taisyklės: D.41, D.7, D.92 ir D.99 sandoriai yra konsoliduojami. Kiti sandoriai nekonsoliduojami.

Kodas	Kintamųjų sąrašas	Perdavimas: t + 3 mėnesiai	Perdavimas: t + 8 mėnesiai
P.1	Produkcija		X
P.11 + P.12	— Rinkos produkcija ir produkcija savo galutiniam vartojimui		X
P.13	— Kita ne rinkos produkcija		X
P.131	— Mokėjimai už kitą ne rinkos produkciją		X
P.132	— Kita ne rinkos produkcija, kita		X
P.11 + P.12 + P.131		X	
P.2	Tarpinis vartojimas	X	X
B.1G	Bendroji pridėtinė vertė		X
K.1	Pagrindinio kapitalo vartojimas		X
B.1N	Grynoji pridėtinė vertė		X
D.1P	Mokėtina kompensacija darbuotojams	X	X
D.29P	Kiti mokėtini gamybos mokesčiai	X	X
D.39R	Kitos gautinos subsidijos gamybai	X	X
B.2N	Grynasis likutinis perteklius		X
D.2R	Gautini gamybos ir importo mokesčiai	X	X
D.4R	Gautinos pajamos iš turto	X	X
D.3P	Mokėtinos subsidijos	X	X
D.4P	Mokėtinos pajamos iš turto	X	X
D.41P	— Mokėtinos palūkanos	X	X

Kodas	Kintamųjų sąrašas	Perdavimas: t + 3 mėnesiai	Perdavimas: t + 8 mėnesiai
D.42P + …D.45P	— Kitos mokėtinos pajamos iš turto	X	X
B.5N	Grynasis pirminių pajamų balansas		X
D.5R	Gautini einamieji pajamų ir turto mokesčiai	X	X
D.61R	Gautinos socialinės įmokos	X	X
D.611R	— Gautinos faktinės socialinės įmokos	X	X
D.612	— Priskirtosios socialinės įmokos	X	X
D.7R	Kiti gautini einamieji pervedimai	X	X
D.5P	Mokėtini einamieji pajamų ir turto mokesčiai	X	X
D.62P	Mokėtinos socialinės išmokos, išskyrus socialinius pervedimus natūra		X
D.6311P + D.63121P + D.63131P	Socialiniai pervedimai natūra, susiję su išlaidomis produktams, kurie tiekiami namų ūkiams per rinkos gamintojus		X
D.62P + D.6311P + D.63121P + D.63131P		X	
D.7P	Kiti mokėtini einamieji pervedimai	X	X
B.6N	Grynosios disponuojamos pajamos		X
P.3	Galutinio vartojimo išlaidos		X
P.31	— Individualaus vartojimo išlaidos		X
P.32	— Kolektyvinio vartojimo išlaidos		X
D.8	Namų ūkių grynosios nuosavybės pensijų fonduose pasikeitimo koregavimas	X	X
B.8G	Bendrasis taupymas	X	X
B.8N	Grynasis taupymas		X
D.9R	Gautini kapitalo pervedimai	X	X
D.91R	— Gautini kapitalo mokesčiai	X	X
D.92R + D.99R	— Gautinos dotacijos investicijoms ir kiti kapitalo pervedimai	X	X
D.9P	Mokėtini kapitalo pervedimai	X	X

Kodas	Kintamųjų sąrašas	Perdavimas: t + 3 mėnesiai	Perdavimas: t + 8 mėnesiai
P.5	Bendrasis kapitalo formavimas		X
P.51	— Bendrasis pagrindinio kapitalo formavimas	X	X
P.52 + P.53	— Atsargų pokyčiai ir vertybių įsigijimai atėmus netekimus		X
K.2	Nefinansinio nesukurto turto įsigijimai atėmus netekimus		X
P.5 + K.2		X	
B.9	Grynasis skolinimas (+)/grynasis skolinimasis (–)	X	X
Visos išlaidos (VI)	Visos valdžios sektoriaus išlaidos	X	X
Visos pajamos (VP)	Visos valdžios sektoriaus pajamos	X	X

VI = P.2 + P.5 + D.1P + D.29P + D.3P + D.4P + D.5P + D.62P + D.6311P + D.63121P + D.63131P + D.7P + D.8 + D.9P + K.2
VP = P.11 + P.12 + P.131 + D.2R + D.39R + D.4R + D.5R + D.61R + D.7R + D.9R“

c) 11 lentelė pakeičiama taip:

„11 lentelė — Valdžios sektoriaus išlaidos pagal funkcijas

	Bendrasis kapitalo formavimas + Nefinansinio nesukurto turto įsigijimai atėmus netekimus	Kompensacija darbuotojams	Subsidijos	Pajamos iš turto	Socialinės išmokos ir socialiniai pervedimai natūra, susiję su išlaidomis produktams, kurie tiekiami namų ūkiams per rinkos gamintojus	Tarpinis vartojimas + Kiti gamybos mokesčiai + Einamieji pajamų ir turto mokesčiai + Namų ūkių grynosios nuosavybės pensijų fonduose pasikeitimo koregavimas	Kiti einamieji pervedimai	Kapitalo pervedimai	Valdžios sektoriaus išlaidos, iš viso (2)	Informacijai: Galutinio vartojimo išlaidos
ESS 95 kodai	P.5 + K.2	D.1	D.3	D.4	D.62 + D.6311 + D.63121 + D.63131	P.2 + D.29 + D.5 + D.8	D.7	D.9		P.3
COFOG (1)				Konsoliduojama			Konsoliduojama	Konsoliduojama		
Bendrosios paslaugos visuomenei										
Gynyba										
Viešoji tvarka ir saugumas										
Ekonomikos reikalai										
Aplinkos apsauga										
Būstas ir sveikata										
Poilsis, kultūra ir religija										
Švietimas										
Socialinė apsauga										
Iš viso (2)										

(1) 1999 m. redakcija.

(2) Iš viso pagal sandorius, kai tinka, ir Iš viso (Visos valdžios sektoriaus išlaidos VI) atitinka 2 lentelėje pateiktus duomenis.“

d) „Leidžiančių nukrypti nuostatų, taikomų lentelėms, kurias reikia pateikti pagal „ESS 95 klausimyną“, suskirstytų pagal šalis, 7.1 punkte (AIRIJA Leidžiančios nukrypti nuostatos, taikomos lentelėms)“

Įterpiama tokia nauja 6a eilutė:

„2	Pagrindiniai valdžios sektoriaus suvestiniai rodikliai	Perdavimas: t + 3 mėnesiai	Iki 2002“

e) „Leidžiančių nukrypti nuostatų, taikomų lentelėms, kurias reikia pateikti pagal „ESS 95 klausimyną“, suskirstytų pagal šalis, 10.1 punkte (NYDERLANDAI Leidžiančios nukrypti nuostatos, taikomos lentelėms)“

Įterpiama tokia nauja 6a eilutė:

„2	Pagrindiniai valdžios sektoriaus suvestiniai rodikliai	Perdavimas: t + 3 mėnesiai	Iki 2003“